Porównanie tłumaczeń I Samuela 12:7

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | A teraz ustawcie się, będę prawował się z wami przed obliczem JAHWE w oparciu o wszystkie (dzieła) sprawiedliwości JAHWE,\* których dokonał dla was i dla waszych ojców.\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |

1. 1) Co do składni: אֵתּכָל־צִדְקֹות יְהוָה , zob. <x>330 17:20</x> (<x>90 12:7</x>L.). [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>110 8:12-61</x> [↑](#footnote-ref-3)